

Bản án số: 41/2023/HS-ST

Ngày: 29/5/2023

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN HÒA VANG, THÀNH PHỐ ĐÀ NẴNG

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông **Trần Hoài Sơn**

Các Hội thẩm nhân dân: Ông **Cao Văn Truyện**

Ông **Lê Văn Bút**

- Thư ký phiên tòa: Ông **Phạm Đình Nam** - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Hòa Vang, thành phố Đà Nẵng.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Hòa Vang, thành phố Đà Nẵng tham gia phiên tòa: Ông **Trương Công Hòa** - Kiểm sát viên.

Ngày 29 tháng 5 năm 2023 tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Hòa Vang, thành phố Đà Nẵng xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 32/2023/TLST-HS ngày 15/5/2023 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 30/2023/QĐXXST-HS ngày 18/5/2023 đối với bị cáo:

Trần Quang H, tên gọi khác: Không, sinh ngày: 30/3/2002 tại Đà Nẵng. NĐKTT trú và chỗ ở hiện nay: Tổ 02, thôn N, xã Hoà Phước, huyện Hoà Vang, thành phố Đà Nẵng. Giới tính: Nam. Nghề nghiệp: Lao động phổ thông. Trình độ học vấn: 08/12. Dân tộc: Kinh. Tôn giáo: Không. Quốc tịch: Việt Nam. Con ông: Trần Được (SN 1970) và bà Lê Thị Lữ (SN 1969). Gia đình bị cáo có 03 anh em, bị cáo là con thứ ba. Tiền án, tiền sự: Chưa. Bị cáo tại ngoại hiện có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào khoảng tháng 3/2021, do bản thân chưa có giấy phép lái xe mô tô nên Trần Quang H đã sử dụng tài khoản mạng xã hội facebook của mình (hiện tài khoản đã bị khóa) để trao đổi, nhắn tin với một tài khoản facebook khác, cung cấp thông tin, hình ảnh của mình (Huy không nhớ tên tài khoản facebook này) đặt làm 01 giả

giấy phép lái xe hạng A1 với giá 1.100.000 đồng. Khoảng 07 ngày sau, H được một người thanh niên (hiện chưa xác định lai lịch, nhận dạng) liên lạc và giao cho H 01 giấy phép lái xe hạng A1 số 480219002369 mang tên Trần Quang H do Sở Giao thông vận tải thành phố Đà Nẵng cấp ngày 15/4/2021, H trả cho người giao hàng 1.100.000 đồng. Đến khoảng 15 giờ 45 phút ngày 08/02/2023, trong lúc H đang điều khiển xe mô tô biển kiểm soát 43K1-539.86 đi trên đường vành đai thuộc xã Hòa Châu, huyện Hòa Vang, thành phố Đà Nẵng. Khi đi đến đoạn thuộc thôn Giáng Đông, xã Hoà Châu, huyện Hoà Vang, thành phố Đà Nẵng thì H điều khiển xe mô tô đi ngược chiều, xe mô tô không có gương chiếu hậu bên trái nên bị lực lượng Cảnh sát giao thông - trật tự thuộc Công an huyện Hòa Vang dừng xe lập biên bản vi phạm hành chính và kiểm tra giấy tờ. Qua tra cứu, phát hiện giấy phép lái xe của Trần Quang H không có trên hệ thống và không do cơ quan có thẩm quyền cấp nên tiến hành tạm giữ các giấy tờ liên quan, đồng thời chuyển hồ sơ cho Cơ quan điều tra giải quyết theo thẩm quyền.

Tại Cơ quan điều tra, Trần Quang H đã thừa nhận hành vi phạm tội của mình như đã nêu trên.

** Tang vật tạm giữ:*

- 01 giấy phép lái xe hạng A1 số 480219002369 mang tên Trần Quang H do Sở Giao thông vận tải thành phố Đà Nẵng cấp ngày 15/4/2021.

- 01 xe mô tô biển kiểm soát 43K1-539.86.

Tại kết luận giám định số 204 ngày 14/3/2023 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an thành phố Đà Nẵng xác định 01 giấy phép lái xe số 480219002369 hạng A1, họ tên Trần Quang H, ghi cấp ngày 15/4/2021 ký hiệu A là giả.

Tại văn bản số 923, ngày 14/3/2023 của Sở Giao thông vận tải thành phố Đà Nẵng thì qua kiểm tra dữ liệu đến ngày 14/3/2023, Sở Giao thông vận tải thành phố Đà Nẵng không cấp giấy phép lái xe hạng A1 số 480219002369 cho Trần Quang H.

** Xử lý vật chứng:*

Đối với xe mô tô BKS 43KI-539.86 do Trần Quang H đứng tên chủ sở hữu. Cơ quan điều tra đã chuyển cho Công an huyện Hoà Vang để xử lý hành chính theo quy định là có căn cứ.

Đối với giấy phép lái xe nêu trên hiện đang tiếp tục quy trữ tại hồ sơ vụ án chờ kết quả xét xử của Tòa án.

* Tại Bản cáo trạng số 36/CT-VKS ngày 10/5/2023 của Viện Kiểm sát nhân dân huyện Hòa Vang, thành phố Đà Nẵng đã truy tố Trần Quang H về tội “Làm giả con dấu, tài liệu của cơ quan, tổ chức” theo khoản 1 Điều 341 Bộ luật hình sự.

* Tại phiên toà, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Hòa Vang giữ nguyên quan điểm truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử:

- Căn cứ vào khoản 1 Điều 341; điểm i, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51; Điều 65 Bộ luật hình sự. Xử phạt: Bị cáo Trần Quang H từ 06 tháng đến 09 tháng tù nhưng cho hưởng án treo và ấn định thời gian thử thách từ 12 tháng đến 18 tháng.

- Về xử lý vật chứng: Căn cứ vào Điều 47 Bộ luật hình sự; Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự. Tuyên tiếp tục quy trữ tại hồ sơ vụ án 01 giấy phép lái xe hạng A1, số 480219002369 mang tên Trần Quang H do Sở Giao thông vận tải thành phố Đà Nẵng cấp ngày 15/4/2021.

- Về án phí hình sự sơ thẩm: Bị cáo Trần Quang H phải chịu theo quy định của pháp luật.

* Tại phiên tòa, quá trình xét hỏi bị cáo Trần Quang H thừa nhận hành vi phạm tội như trong bản cáo trạng đã truy tố. Bị cáo nói lời sau cùng đã nhận thức rõ hành vi phạm tội của mình, có thái độ ăn năn hối cải và mong Hội đồng xét xử xem xét cho bị cáo hưởng mức án thấp nhất để bị cáo làm ăn lương thiện.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Hòa Vang, Điều tra viên; Viện kiểm sát nhân dân huyện Hòa Vang, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo Trần Quang H không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi tố tụng, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Xét lời khai nhận tội của bị cáo trong quá trình điều tra, truy tố và tại phiên tòa đúng như bản cáo trạng đã truy tố; lời khai nhận tội của bị cáo phù hợp với vật chứng thu hồi được cũng như phù hợp với các tài liệu, chứng cứ mà Cơ quan điều tra đã thu thập được có trong hồ sơ vụ án, nên Hội đồng xét xử có đủ cơ sở xác định: Tháng 4/2021, do cần giấy phép lái xe để điều khiển phương tiện xe mô tô nhằm qua mặt cơ quan chức năng nên Trần Quang H đã chủ động nhắn tin với tài khoản mạng xã hội facebook để đặt làm giả 01 giấy phép lái xe hạng A1 với số tiền 1.100.000 đồng. Khoảng 15 giờ 45 phút ngày 08/02/2023, bị cáo đang điều khiển xe mô tô biển kiểm soát 43K1-539.86 trên đường vành đai đoạn thuộc thôn Giáng Đông, xã Hoà Châu, huyện Hòa Vang, thành phố Đà Nẵng đi ngược chiều, xe không có gương chiếu hậu bên trái thì bị lực lượng Cảnh sát giao thông - trật tự thuộc Công an huyện Hòa Vang dừng xe lập biên bản vi phạm hành chính và kiểm tra giấy tờ. Qua kiểm tra phát hiện giấy phép lái xe của Huy không có trên hệ thống nên tiến hành tạm giữ, chuyển hồ sơ cho Cơ quan điều tra. Theo Kết luận giám định số 204 ngày 14/3/2023

của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an thành phố Đà Nẵng đã xác định giấy phép lái xe nêu trên là giả. Do đó, hành vi của bị cáo đã phạm tội “Làm giả con dấu, tài liệu của cơ quan, tổ chức” theo khoản 1 Điều 341 Bộ luật hình sự như Bản cáo trạng số 36/CT-VKS ngày 10/5/2023 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Hòa Vang, thành phố Đà Nẵng đã truy tố là có căn cứ, đúng pháp luật.

[3] Xét tính chất vụ án, hành vi phạm tội của bị cáo, tình tiết tăng nặng và tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự, thì thấy: Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, đã trực tiếp xâm phạm đến hoạt động đúng đắn bình thường của cơ quan nhà nước trong hoạt động quản lý hành chính. Bị cáo nhận thức được khi điều khiển phương tiện tham gia giao thông phải có giấy phép lái xe phù hợp với loại xe được phép điều khiển do cơ quan nhà nước có thẩm quyền cấp. Tuy nhiên, để đối phó với sự kiểm tra của lực lượng chức năng có thẩm quyền, bị cáo đã làm giả giấy phép lái xe hạng A1 để sử dụng tham gia giao thông đường bộ. Khoảng 15 giờ 45 phút ngày 08/02/2023, bị cáo điều khiển xe mô tô biển kiểm soát 43K1-539.86 là nguồn nguy hiểm cao độ lưu thông trên đường vành đai đoạn thuộc thôn Giáng Đông, xã Hoà Châu, huyện Hòa Vang, thành phố Đà Nẵng đi ngược chiều, không có gương chiếu hậu thì bị lực lượng Cảnh sát giao thông kiểm tra và bị cáo đã xuất trình 01 giấy phép lái xe hạng A1, số 480219002369 mang tên Trần Quang H do Sở Giao thông vận tải thành phố Đà Nẵng cấp ngày 15/4/2021, nhưng qua giám định là giả. Do đó, việc đưa bị cáo ra xét xử công khai và áp dụng mức án tương xứng với hành vi phạm tội của bị cáo gây ra là hết sức cần thiết, nhằm giáo dục riêng và phòng ngừa chung.

Tuy nhiên, xét thấy trong quá trình điều tra cũng như tại phiên tòa hôm nay bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình; phạm tội lần đầu và thuộc trường hợp ít nghiêm trọng; hoàn cảnh gia đình khó khăn, bị cáo là lao động chính. Do đó, bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm i, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự và bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự nào được quy định tại Điều 52 Bộ luật hình sự. Căn cứ vào nhân thân và các tình tiết giảm nhẹ, Hội đồng xét xử xét thấy chưa cần thiết phải cách ly bị cáo ra khỏi xã hội mà áp dụng Điều 65 Bộ luật hình sự giao bị cáo về Ủy ban nhân dân xã, phường nơi bị cáo cư trú để giám sát và giáo dục trong thời gian thử thách cũng có tác dụng giáo dục riêng và phòng ngừa chung theo như đề nghị của đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Hòa Vang tại phiên tòa là phù hợp. Ngoài hình phạt chính, cần áp dụng thêm hình phạt bổ sung để phạt tiền đối với bị cáo số tiền 10.000.000 đồng.

[4] Về xử lý vật chứng: Đối với 01 giấy phép lái xe hạng A1, số 480219002369 mang tên Trần Quang H do Sở Giao thông vận tải thành phố Đà Nẵng cấp ngày 15/4/2021 mà bị cáo làm giả, hiện đang lưu giữ kèm theo hồ sơ vụ án. Căn cứ vào Điều 47 Bộ luật hình sự, Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự cần tiếp tục quy trữ tại hồ sơ vụ án.

[5] Ngoài ra trong vụ án còn có:

- Đối với trang facebook mà Trần Quang H đã trao đổi đặt làm giả giấy phép lái xe hạng A1. Qua điều tra tài khoản facebook của Huy đã bị khoá không truy cập được nên không xác định tài khoản của đối tượng mà Huy đã liên hệ đặt làm giả giấy phép lái xe. Do đó, Cơ quan điều tra tiếp tục điều tra, xử lý sau là có căn cứ.

- Đối với điện thoại di động hiệu Samsung J5 mà Trần Quang H đã sử dụng để liên hệ đặt làm giả giấy phép lái xe. Qua điều tra xác định điện thoại đã hỏng, Trần Quang H đã bán cho một tiệm bán điện thoại (không xác định được địa điểm). Do đó, Cơ quan điều tra không đề cập xử lý là có căn cứ.

- Đối với người giao giấy phép lái xe giả cho Trần Quang H. Qua điều tra, Trần Quang H không xác định được lại lịch nhân dạng người này. Do đó, Cơ quan điều tra không đề cập xử lý là có căn cứ.

[6] Về án phí hình sự sơ thẩm: 200.000 đồng, bị cáo Trần Quang Huy phải chịu.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH

Tuyên bố: Bị cáo Trần Quang H phạm tội “Làm giả con dấu, tài liệu của cơ quan, tổ chức”.

1. Căn cứ vào: khoản 1 Điều 341; điểm i, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51; Điều 65 Bộ luật hình sự.

+ Xử phạt: Bị cáo Trần Quang H 06 (sáu) tháng tù nhưng cho hưởng án treo. Thời gian thử thách 12 (mười hai) tháng, tính từ ngày tuyên án sơ thẩm (ngày 29/5/2023).

Tuyên giao bị cáo Trần Quang H về Ủy ban nhân dân xã Hoà Phước, huyện Hoà Vang, thành phố Đà Nẵng để giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách. Gia đình bị cáo có trách nhiệm phối hợp với Ủy ban nhân dân xã Hoà Phước, huyện Hoà Vang, thành phố Đà Nẵng trong việc giám sát, giáo dục bị cáo. Trong trường hợp bị cáo Trần Quang Huy thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định tại khoản 3 Điều 92 của Luật Thi hành án hình sự.

Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ theo quy định của Luật Thi hành án hình sự 02 lần trở lên, thì Tòa án có thể quyết định buộc người hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

2. Về hình phạt bổ sung: Căn cứ vào khoản 4 Điều 341 Bộ luật hình sự.

+ Phạt tiền đối với bị cáo Trần Quang H 10.000.000 đồng (mười triệu đồng).

3. Về xử lý vật chứng: Căn cứ vào Điều 47 Bộ luật Hình sự; Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự.

+ Tuyên tiếp tục quy trữ tại hồ sơ vụ án 01 giấy phép lái xe hạng A1, số 480219002369 mang tên Trần Quang H do Sở Giao thông vận tải thành phố Đà Nẵng cấp ngày 15/4/2021.

4. Về án phí hình sự sơ thẩm: Căn cứ vào Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự; các Điều 23, 26, 27 của Nghị quyết số 326/2016/NQ-UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án.

+ Bị cáo Trần Quang H phải chịu 200.000 đồng (hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm.

5. Về quyền kháng cáo: Bị cáo có quyền kháng cáo bản án sơ thẩm trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- Bị cáo;
- VKSND huyện Hòa Vang;
- Công an huyện Hòa Vang;
- Chi cục THADS huyện Hòa Vang;
- TAND Tp Đà Nẵng;
- VKSND Tp Đà Nẵng;
- Sở Tư pháp Tp Đà Nẵng;
- Lưu hồ sơ vụ án.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Trần Hoài Sơn

